

# Dresdner Journal.

Herausgegeben von der Königl. Expedition des Dresdner Journals, Dresden, Zwingerstraße 20. — Herauspr.-Anschrift Nr. 1295.

Freieschen: Werktag nachm. 6 Uhr.

N 87.

Donnerstag, den 17. April nachmittags.

1902.

## Amtlicher Teil.

Dresden, 11. April. Se. Majestät der König habe Alljährlich geruht, dem in den Ruhestand getretenen Oberlehrer am Seminar in Borna, Professore Julius Edmund Sachse das Rittertum 2. Klasse vom Albrechtsorden zu verleihen.

### Genehmigungen u. im öffentl. Dienste.

Im Geschäftsbereiche des Ministeriums der Finanzen: Genehmigung der Polizei und indirekten Steuerabgeltung; die Postmeister Müller und Haag, der Postbeamte Schreiber und der Hoboh (Vorzeige) Ossendorf als Rentenassistent; — Bestätigt: der Postbeamte Reißiger zum Vorstand des Postunternehmens am Bahnhof in Annaberg unter Beilegung des Titels Steuer-Postvorsteher; der Postbeamte Richter zum Oberpostbeamten in Annaberg; der Postbeamte Wiegert zum Postbeamten in Leipzig; der Steuerbeamter Wagner zum Unterbeamten in Dippoldiswalde. — Verlebt: der Vorstand der Postunternehmung am Bahnhof in Annaberg, Steuerbeamter Reuß als Postbeamter nach Chemnitz unter Beilegung des Titels Steueramtsdirektor; der Oberpostbeamte Schubert; Capellier von Röse nach Zwickau; der Steuerbeamter Sieger als Oberpostbeamter von Klingenthal nach Zwickau; der Oberpostbeamter Dietrich als Postbeamter von Borna nach Leipzig; der Postbeamte Bernhart als Oberpostbeamter von Leisnig nach Borna. — Benannt: der Steuerbeamter Wiegert in Leipzig — Enthalten: der Steuerbeamter Vogemann in Leipzig — Enthalten: der Postbeamte Hafelborth in Weissenbach auf Flossenbürg.

(Sachliche Bekanntmachungen erscheinen auch im Anzeigenblatt.)

## Nichtamtlicher Teil.

### Die Geschäftslage des Reichstags.

Im Reichstage liegt man die Hoffnung, daß es möglich sein wird, die zweite Sitzung der Gewerkschaft bis zum Schlusse dieser Woche zu beenden. Wenn aber die Beratung nicht rascher fortgeschreitet als bis jetzt, so dürfte sich diese Hoffnung als trügerisch erweisen. Die Dienstag-Sitzung wurde fast vollständig von der Diskussion über § 54, der von der Fassung des Redners bei Erkrankungen und Unfällen von Seelenstern, in Anspruch genommen; dabei sind nicht weniger als vier sozialdemokratische Redner mit ziemlich langen Ausführungen aufgetreten. Einem freiwilligen Besuch der Sozialdemokraten auf ihre so agitatorischen Zwecken vorbereiteten Reden namentlich bei dem wichtigeren Teile der Vorlage, der von den Disziplinar- und Strafverfahren handelt, wird man nicht erwarten dürfen. Um aber den Schluss allzulang ausgedehnter Debatten durch einen Mehrheitsbeschluss herbeizuführen, dazu ist — bis jetzt wenigstens — der Reichstag viel zu schwach befreit. Die nicht sehr zahlreich eingetroffenen Volksvertreter werden also gut tun, sich mit Geduld zu wappnen, und sie können schließlich noch zufrieden sein, wenn die Sozialdemokraten die Abstimmungen über ihre Anträge auch bei beschlußunfähigem Hause gelten lassen.

Jedenfalls aber wird man erwarten dürfen, daß die längst notwendig gewordene Berichtigung der Gewerkschaftsordnung, die nach der Absicht des vorliegenden Entwurfs schon am vergangenen 1. April hätte in Kraft treten sollen, noch in der laufenden Tagung erfolgt. Die Reichstagsmehrheit hat dazu den freien Willen; sie sollte also dafür sorgen, daß

es ihr nicht zulegt an Kraft gebracht, diesen Willen durchzuführen. Ebenso ist die Reichstagsmehrheit fest entschlossen, das Süßstoffgesetz und den Schaumweinsteuertarif, sowie den noch zu erwartenden Nachtragstetarif befreit. Besserstellung der Militärinvaliden und die in der Kommission bis jetzt noch nicht durchsetzte Brannweinsteuernovelle zu verabschieden. Darüber aber, ob es möglich sein wird, auch nur einen Teil der neuverhandelten Bündestagsvorlagen überhaupt in Angriff zu nehmen, sind die Ansichten sehr gespalten. Allgemein herrscht die Meinung, daß es auf keinen Fall möglich sein wird, den Reichstag über die Mitte des Juni hinaus zusammenzuhalten. Da vielfach ist man der Meinung, daß ein Weiterarbeiten des Reichstags-Blattums noch Vorschriften überhaupt nur dann ermöglicht werden könnte, wenn das preußische Abgeordnetenhaus, dem nicht weniger als 117 Reichstagsmitglieder angehören, ebenso lange verharrt bliebe, weil dadurch die erwähnte Zahl der Volksvertreter indirekt als Bündestagsangehörige in den Genuss von Tageloben gezeigt würde. Eine zu diesem Zwecke fäustlich herbeigeführte Verlängerung der Landtagssitzung dürfte jedoch nicht beabsichtigt sein.

Bekanntlich sind in den letzten Tagen drei neue Gesetzentwürfe dem Reichstage zugegangen: der bereits ausführlich besprochene Entwurf eines Gesetzes über gewerbliche Kinderarbeit, der Gesetzentwurf über den Servitistarif und Wohnungsgeldzuschuss und die Vorlage betreffend den Berichtsstand der Presse. Von diesen Vorlagen hat wohl nur die letztgenannte die Aufmerksamkeit auf Erledigung in der laufenden Tagung. Außerdem wird noch die anscheinend zu erwartende Vorlage über die Gutssteuer und Ausfahrtspämien unter Hoch gebracht werden. Die Servitistarifvorlage zu erledigen, liegt zwar ebenfalls im Wunsche der Parteien, allein man fürchtet, daß einer raschen Erledigung dieses an sich nicht umfangreichen und allgemein gebilligten Entwurfs lehr- und ausgedehnte Diskussionen aus dem Grunde im Wege stehen würden, weil verschiedene Abgeordnete die Gelegenheit wahrschunnen genseitig wären, um für diese oder jene Stadt ihres Wahlkreises die Vergebung in eine höhere Servitistarif zu bewirken. Obwohl solche Versuche vergeblich sein würden, so werden sie voraussichtlich doch wieder unternommen werden, und damit rechnet auch die parlamentarische Geschäftsführung. Im allgemeinen aber ist man im Reichstage davon überzeugt, daß in der Vorlage das Richtige getroffen worden ist; denn man weiß, daß die Frage einer Verbesserung des Wohnungsgeldzuschusses, die vom Reichstage in einer Erklärung angeregt worden war, eingehend geprüft und auf Grund eines reichen und zuverlässigen Materials entschieden worden ist. Den Gesetzentwurf, betreffend die Änderung des § 7 der Strafprozeßordnung (Berichtsstand der Presse), gedenkt man im Reichstage ohne Kommissionsberatung zu erledigen. Ganz glatt aber dürfte auch die Verabschaffung dieser Vorlage nicht gehen, da schon von verschiedenen Seiten die Forderung aufgestellt worden ist, unter allen Umständen die Strafverfolgung einer Zeitung nur an ihrem Erscheinungsort zugelassen, während der Entwurf bestimmt, daß bei Privatbeleidigungsklagen gegen ein Presseorgan auch das Gericht, in dessen Bezirk der Beklagte seinen Wohnort hat, sofern daselbst die betreffende Zeitung verbreitet worden ist, zuständig sein soll. Da man aber einem Beklagten nicht wohl erhebliche Kosten, an deren Herabtrüfung er ganz unbeteiligt ist, aufzubürden kann, so dürfte es bei dem Bündestagsentwurf sein Bewenden haben.

## Kunst und Wissenschaft.

Residenztheater. — Am 16. d. Mon.: „Galeotto“. Drama in drei Akten und einem Vorspiel nach dem Spanischen des José Echegaray. Deutsch von Paul Lindau.

Als zweite Gastrolle hatte Dr. Joseph Kainz am Kaiserl. und Königl. Hofburgtheater zu Wien die Galeotto in dem Drama „Galeotto“ des spanischen Dichters Echegaray gewählt. Das Werk erscheint verhältnismäßig selten auf der Bühne, obgleich es seiner geschickten Schmiede wie der feinfühligen Charakterisierung, die in ihm wahrscheinlich ist, noch nicht minder mit Rücksicht auf keinen nicht unbedeutlichen sozialen Gehalt, auf seinen Reichtum an Ernst und die Eindeutigkeit und farbige Lebendigkeit seiner Sprache in den beachtenswertesten Ercheinungen der Schauspielerkunst aus den achtzig Jahren des vorigen Jahrhunderts zählt. Diesen Mangel an Vollständigkeit mag der Grundcharakter des Werkes verhindern, das Zeichen einer wahrhaft poetischen Erziehung und Verfehlung in ihm, das Dominieren jener trüben Schriftstellerschöpfung, die blödlich ihre Opfer sucht. Man kann sich beim Anhören dieser Dichtung nur der Gewissheit nicht entscheiden, daß alle in ihr dargestellten Motive und Handlungen wohl vereinzelt im Leben zu haben sein mögen; aber man hat zugleich von ihnen den Glauben, daß sie wahrhaft erfüllt sind. So werden sie dann bestens und schroff auf unter Gemüth, und wenigstens man in ihnen die ernste Thätigkeit eines ersten Dichters erkennt, so zeigt sich doch beim Anhören der geschickten Erzähler von Scene zu Scene eine neroise Verfehlung, der man nicht Herr zu werden vermugt.

Die Rolle des Ernesto, die führende, von Birtwoven mit erklärender Vorliebe gespielte des Sängers, ließ das künstlerische Vermögen des Wiener Sängers in weit höherer Weise erkennen als sein Willy Janowitz. Hatte man bei diesem letzteren nicht überall den Eindruck voller künstlerischer Einheitlichkeit und Abwundlung, so erbrachte diesen kein Ernesto. Wie bei seiner jüngsten Aufführung auch in der Wiederholung dieser Gestalt den Nachdruck auf die Betonung des zweiten Moments, und es gelang ihm hier in der That vollkommen, das neuzeitliche Wesen Ernestos, sein gräßliches Sinnen, den Widerstreit der Gefühle, die Wallungen tiefer Liebe, reiner Verehrung, glühenden Zornes, magischer Verachtung und bläßlich eines wilden, finsternen Helden in anhaltender Steigerung zu charakterisieren. Daheimer in jeder Bewegung und dem Spiele der Wiener vollendeten Leistung gesellte sich zudem in der geistigen Vorstellung in ebenfall verdecktem Weise die Macht und Wucht seiner Sprache, die ihren wahrhaft exakten Höhepunkt in der letzten Szene des zweiten Aktes fand, wo Ernesto das geschmähte Weib des verlorenen Freundes an sich rief und die moralische Schmach auf sich nimmt, derer man ihn bis zu diesem Augenblick schuldlos angeklagt hat. Der geistige Zug hat die ungemeinige Verfehlung des Wiener Sängers in ihrer vollen Weise gezeigt und man darf deshalb mit hochgepriesenen Erwartungen seinen weiteren Gastspielen entgegensehen.

In der dankbaren, aber schwierigen Rolle des Julia gastierte in der geistigen Vorstellung Dr. Gerda Saalburg, die von der nächsten Spielzeit an dem Residenztheater als Mitglied angehören wird. Die zweitstelle nicht untaugliche Künstlerin blieb der ersten Aufführung ihrer Rolle, der unbefangenen Julia, nicht fehlend, während in die erschütternde Weise sich ein falsches Pathos und ein Juwel am Gedanken und Bewegungen mischte, das dem Gesamteindruck ihrer sonst lobenswerten Leistung nicht zu erhalten kam.

Das „Schmerzenkind“ des Reichstags, die bisher aufgelegte schwierigste Aufgabe, ist und bleibt noch immer die Bollartis-Vorlage. Hat die Kommission in den letzten Sitzungen gezeigt, daß ihr daran gelegen ist, daß Tarifweiterungen leichter als vor den Osterferien zu fordern, so hat sie doch wiederum eine Anzahl von Beschlußen gezeigt, die das Schiff der Tarifvorlage sehr bedenklich belasten. Wohl haben hervorragende Mitglieder der tariffreundlichen Wehrheit erklärt, daß die Beschluß der ersten Sitzung nicht weniger als eindringlich, sondern nur Wünsche seien, die später wieder fallen gelassen werden sollten; je mehr indessen die Gestalt des Entwurfs derartig verändert wird, desto schwerer wird es sein, sie wieder normal herzurichten. Es ist dringend zu wünschen, daß die Kommission mit der weiteren Belastung des schon abgedrohten Tarifjahrzeuges aufhören und sich entschlossen auf die durch den Entwurf vorgezeichnete mittlere Linie, auf der allein ein Zusammenschluss des Tarifwerks erreichbar ist, begeben werde.

## Tagesgeschichte.

Dresden, 17. April. Heute nachmittag 5 Uhr findet bei Ihren Königlichen Majestäten in Villa Streichen Familientafel statt, an der Se. Königl. Hoheit der Prinz Georg, Se. Königl. Hoheit der Prinz und Ihre Kaiserl. und Königl. Hoheit die Prinzessin Friedrich August und Ihre Königl. Hoheit die Prinzessin Mathilde teilnehmen.

Abends 7 Uhr empfingen Ihre Majestät die Königin in Streichen Ihre Durchsucht die Frau verw. Prinzessin Reuß i. L. geb. Reichsgräfin v. Hochberg.

## Deutsches Reich.

Berlin. Gestern vormittag hörten Se. Majestät der Kaiser die Vorlage des Staatssekretärs des Reichsostamts Kreuz und des Chef des Generalstabes Willi. Geh. Ress. Dr. v. Lazarus. Zur Nachmittagstafel waren geladen der Abt von Maria-Baum Februar, Stippler und dessen Bruder Oberleutnant im Regiments-Gardes du Corps und Lieutenant im 1. Garde-Ulanen-Regiment Freiherrn v. Stöcking sowie General Dr. v. Lazarus. Der Abt war vorher von Ihrer Majestät der Kaiserin empfangen worden. Abends begaben sich Se. Majestät der Kaiser mit Se. Kaiserl. und Königl. Hoheit dem Kronprinzen des Deutschen Reiches und von Preußen nach Bremervörde zur Nordseefahrt. Im Gefolge des Monarchen befanden sich der Chef des Generalstabes Willi. Geh. Rat Dr. v. Lazarus, der Chef des Militärlaborets Generalleutnant Graf Hülsen-Hölter, der Chef des Marine-Adjutanten General Admiral Fr. v. Senden-Schorr, Oberhofmarschall Graf Calenberg, Hofmarschall Fr. v. Trotha, Generaladjutant General der Infanterie v. Bleß, Generalmajor v. Löwenfeld, Flügeladjutant Hauptmann v. Friedeburg, Oberstabsarzt Dr. Ulberg; in Begleitung des Kronprinzen befanden sich Oberst v. Pritzelwitz und Oberleutnant v. Süppenagel.

Wie in einem Teile der geistigen Aufsätze unter Drahtnachrichten bereits gemeldet wurde, sprach im Auftrage Se. Majestät des Kaisers Dienstag nachmittag General a. m. mit Generalmajor v. Löwenfeld bei dem russischen Botschafter anlässlich der Eröffnung des Minikreis-Spiagins vor.

Daß der Bundesrat sich schon in einer nahen Zeit mit einzelnen neuen gesetzgeberischen Arbeiten beschäftigen wird, darf, wie die „Berl. Vol. Rundsch.“ mitteilen, mit Sicherheit angenommen werden. Es kommt dabei in erster Linie die Vorlage in Frage, die infolge der internationalen Kusterkonvention nötig geworden ist. Aber

Die Mitglieder des Reichsbundespiels spielen nach besten Kräften; daß diese für so anstrengende Leistungen, wie sie die Schauspieler von seinen Schauspielern verlangt, nicht überall ausreichen, sei ihnen nicht persönlich als Schuld angerechnet, da an ihre Willensfertigkeit Anforderungen gestellt werden, die schlechterdings bei allem guten Willen und tüchtigen Können nicht erfüllbar sind. W. Dgk.

Konzert. Mit der gestern abend erfolgten Aufführung von Franz Liszts Oratorium „Christus“ lebte der Dresdner Chorverein seine zweite künstlerische That. Und eine solche war es in mehr als einer Hinsicht. Der junge unter Leitung des Herrn Baumhorns höchsten Zielen zukribende Verband ließ eine Ehrenschuld, indem er auch dem zweiten der Oratoriowerke Liszts — „Die heilige Elisabeth“ vorbereitet gezeigt wurde — in unserer Stadt zu seinem Rechte verhalf. Er gewann sich aber auch zugleich die Achtung und Werdegabe aller erschöpfenden Formen des Kultus, dem Stimmungsausdruck, den sie in ihrer wechselseitigen Erweckung ausstrahlten, konnte man sich um so mehr abfinden, als man ja wußte, daß gerade die schöpferischen Melodien nicht eine lebendige Reaktion fanden. Die Wirkung konnte also von vornherein im günstigsten Falle eine vornehmlich esthetisch beeindrückende werden. Und sie erwirkte denn das Werk im großen und ganzen auch. Schon der Umstand, daß es vielleicht in höherem Grade als manche andere der kirchlich-musikalischen Schöpfungen Liszts zeigt, daß es diesem Kunst war um seinen Glauben, mußte hier den günstig beeinflussen. Mit dem Umstand aber, daß vieler Gläubiger mehr am Neuherrn, an den schönen Formen des Kultus, dem Stimmungsausdruck, den sie in ihrer wechselseitigen Erweckung ausstrahlten, konnte man sich um so mehr abfinden, als man ja wußte, daß gerade die schöpferische Wirkung des Kultus der Anregung durch höhere Empfindungen bedurfte, um sich erfolgreich zu entfalten. Mit andern Worten: den hohen Stoff, den sich der Meister erlor, erfaßte er durchaus im Sinne seiner „Programmmusiken“. Die „Bilder“, die er bot, waren es, die ihn bestimmen, und wo die Bilder sich nicht von selbst ergaben, konstruierte er sie sich in seiner Phantasie, wie dies besonders in den „Seligsprechungen“ in der sich sehr willkürlich verteilenden des Textes auf das Bergpredigt — als Repäsentanten des predigenden Heilslands — und über hervortritt, aber auch aus der oft nahen theatralischen Aufführung des erstaunlichen Stabat-mater-Textes offenbar wird. Dass es im letzteren Falle, bei den „Konstruierten“ Bildern, Liszt nicht geben kann, seine höchsten Wirkungen zu erzielen, ergibt

**Geschäftsführungsgebäuden:**  
Die Seite einer Schilder mit Tafel, gekennzeichneten Aufstellungsstätte oder deren Raum zu 10 fl. Bei Tafeln: und Schildern 5 fl. Aufstellung für die Seite. Innen Raubstoffsatzlich (Angabe) die Tafel mit Schilder oder deren Raum 50 fl.  
**Gebäuden - Errichtung bei älterer Wiederholung:**  
Annahme der Baulizen bis mittags 12 Uhr für die nachmittags eröffnende Nummer.